

Megjelen hetenkint kétszer
szerdán és szombaton este.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Sátoraljaújhely, Főtér 9. szám.

Telefon: 42. szám.

Kéziratokat nem adunk vissza.

Nyitótérben minden garmond sor 40 fill.

ZEMPLÉN

POLITIKAI HIRLAP.

Előfizetési ára:

Egész évre 10 korona, félévre 5 kor,
negyedévre 2.50 korona.

Egyes szám ára 10 fillér.

Hirdetési díj:

Hivatalos hirdetéseknek minden szó után
2 fill. Petít betűknél nagyobb, avagy
döszbetűkkel, vagy kerettel ellátott hir-
detések térmérték szerint egy négyszög-
centim. után 8 fill. — Állandó hirdeté-
seknek árkedvezmény.

Az igazságügyi reformok előtt.

— márc. 28.

Törvényben van kimondva, hogy a polgári perrendtartás ez év szeptember 1-én életbe lép. Alig egy fél esztendő választ el tehát annak a korszakos alkotásnak gyakorlati életbe vitelétől, amely alkotás nemcsak a bíróságok tárgyaló termeiben és az eljárás mikénti alkalmazásában teremt új eljárási szabályokat, hanem valósággal átalakító hatással érint közgazdasági, társadalmi és egyéni érdekeket.

A magyar jogászvilág meg nem szűnő érdeklődéssel és — bátran hozzátehetjük, — nem kisebb megértéssel készült a reform életbeléptetéséhez és az igazságügyi kormány felügyeleti uton megtett mindent, hogy az új intézmény szellemben, felfogásban és megértésben vérebe menjen át azoknak, akik a törvényt alkalmazni hivatottak. — Mindannyiunk előtt ismeretesebb azok a vita üléssek, felolvasások, értekezések, melyek a reform előkészítése során szakkörök és testületek előtt lefolytak s nem volt olyan társadalmi osztály, mely a maga nézőszempontjából nem szólt volna hozzá ezen törvényalkotáshoz. Mindez azon-

ban csak egyik oldala volt a reform sikere biztosításának, nem kevésbé fontos és jelentőséges az az adminisztratív eljárás, a mely a megkívánt helyiségek felállítására, alkalmas munkaerők kiválasztására, az ügyvitel egyszerűsítésére által kívánt gondoskodni. Hiszen ismeretes, hogy ebből a célból épült fel a fővárosban a központi járásbíróóság és a vidéken is megfelelő intézkedések történtek; törvényben kimondottan függesztetett fel 2 évre a bírói áthelyezhetetlenség és már gyakorlati alkalmazásban van az ügyvitel egyszerűsítése a kezelésre nézve.

Nem lehetünk illetékesek és hivatottak megállapítani, vajjon mindezen felsorolt előfeltételek minden irányban és részében keresztül vannak-e hajtva; abban a tekintetben sem arrogálhatunk magunknak csak kijelentést is, vajjon teljesen elő van-e készítve a talaj a polgári perrendtartás közel életbeléptetéséhez, de nem hallgathatjuk el megdöbbenésünket, amely a jogi szaksajtóban egyenes felhívás formájában kifejezésre jut, mikor a bíróságokat és az ügyvédi kamarákat szólítja fel, hogy

előterjesztést tegyenek a kormányhoz a polgári perrendtartás életbeléptetésének elhalasztása iránt. A mivel pedig ezt a felhívást magyarazzák, abban sok elfogadható ok és érvelés, mint tény és valóság mellett van egy súlyos kijelentés, amely azt mondja, hogy a magyar igazságszolgáltatás csődje következik be, ha a reformot, illetve ennek életbeléptetését megfelelő időre el nem halasztják.

És ez az, ami hozzászólásra készt, bármennyire is tudjuk, hogy erőtlen a hangunk s nem Jerichó falai, de még egy kártyavár sem dől össze, ha egyedül illetékes helyen másként határoztak. Mert felelősségteljes kijelentés így érvelni, pláne jószolni és nagyon alkalmas diszkreditálni azt a komolyságot és felelősségteljes energiát, amely a reform életbeléptetését naptár szerint már előre megállapította, törvényben kimondotta és mindent megtett, amit szükségesnek, időrend szerint elkövetkezönek tartott.

A magyar igazságszolgáltatás csődje? Talán túlmerész is és lekicsinylése annak az önfeláldozó munkának, áthatott hivatás-szerűségnek, amely mint egyedüli elismerés jut a joggyakorlat alkalmazóinak, a magyar

biráknak. Avagy féltés, figyelemztetés az elővigyázatra és ama publikus mondás alkalmazása, csak, hogy „soha sem volt jó a nagy sietség” — úgy nem a nagy közönséghez kell ezt adresszálni, hanem meggyőzően kifejtteni, ahol tehetnek, amit bizonyára tennének, vagy tesznek is minden igazolt esetben. A „félrevert harangzugás” ellenében, csak a multra, a tapasztalatra hivatkozhatik az igazságügyi kormány, mikor csak másfél évtized alatt is oly jelentős reformokat megvalósított a magyar bírák képessége, tudása és fáradhatatlan munkájával. Ezen most sem fog mulni! csak ezért halasztást sürgetni, csődöt alar-mirozni ok- és alap nélkül való. Hogy lehetnek más és egyéb tekintetek, amelyek talán éppen a 12-ik órában ismételt tudatos, körültekintő megfontolást igényelnek, azt magunk sem tagadjuk, de bizton bizunk benne, hogy nagyon jól tudják „ott fönn,” hogy mit cselekszenek és ez a tudat kell, hogy mindannyiunknál erősebb megbizonyosodás legyen, mint a rémkép, fantom, kijelentés csupán, a magyar igazságszolgáltatás csőd-jéről.

A ZEMPLÉN TARCÁJA.

Tükördarabok.

Tudják-e még Ujhelyben: ki volt Szerényi Lajos? Azoknak, akik már nem tudják, hogy megtudják, elmondom röviden. De egy kis feneket is kell keritenem hozzá.

Éltek a múlt század elején családapák, kikről bátran elmondható, hogy megelőzték korukat, mert az ő fiaikat, még ha kiváló tehetséget árultak is el, inkább adták mesterségre, mint tudományos pályára. Manapság felülről lefelé, sőt minden oldalról szeretik hangoztatni: nagy hiba, hogy a szülők fiaikat nem annyira az ipari s kereskedelmi, mint inkább a jogi, hivatalnokai s ezekkel rokon u. n. honorator, életpályákra tolják. Ezt már a törvényhozás is iparkodott meggátolni, sok-sok életpályának előfeltételül a „dr.”-i címet írván elő kötelezőnek. Hogy mit értünk el ezzel az akcióval, azt az eredmény csufolja meg, hogy t. i. ma már „több a dr., mint az okos ember.” Szóval a törvényhozás evvel az akcióval ugyan-csak remek csizmadiát fogott.

Hogyne előzte volna meg tehát korát ezekhez képest az én 1835-ben

Sátoraljaújhelyben elhunyt nagyatyám, mikor ő már a XIX. század elején majdnem valamennyi fiát iparos pályákra adta, mindannak dacára, hogy az egyik jobban tudta citálni a „Perquam regulam”-ra a „Quae maribust,” mint a másik. Így lett József nagybátyámból Pesten asztalos, Ignácból meg Lajosból szabó. Az előbbi Galiciában a huszároknál, Lajos meg Bécsben remekelt. Ott sokat hallhatott a híres német „Friedrich Wilhelm”-ről, mert mikor hazajött és Szilvás-Ujfaluban, egy mánás-család udvarában, Rettegny Anna komornát megismerve, nőül vette s ez őt egy fiúval ajándékozta meg: ezt a cseszemót Frigyes Vilmos névre keresztelteté.

Miképp tanult ez az én unokabátyám, nem tudom. De hogy mint diák ott Ujhelyben elég csintalan lehetett, onnan tűnik ki, hogy egy téli alkonyatkor a vármegyeház előtt (s még a főutca szabályozása előtt) elvonuló árokban képződött sikárkón oly vigan mulatott, hogy a Pataki-utca felől hazafelé baktató gulyából elöttört bikát is csak akkor vette észre, mikor ez szarvával az orrát (t. i. az unokabátyámét) ketté hasította, minek következtében az összeforradás után egész életét az ugy mutatott, mint a Kock Pál „Bolti leányai”-ban rajzolt ama Beauvert asszony, kinek orrából

az ő kedves papagája harapott ki egy darabot.

Mikor Lajos bátyám azt az ő Vilmos fiát Lőcsére vitte a V. osztályba, (mert az ujhelyi piaristák gimnáziuma még akkor csak négy osztályos volt), hogy ott német-szó ragadjon rá, csakhamar tudomására esett, hogy a fiu ideje nagy részét Schmekszén tölti. Haza hozta tehát s levitte Vince öcséséhez Főthra, hogy ott a gyógyszerészetet tanulja ki. Jómagam akkor már szülőitlen árvaságra jutván, jó nagyanyám, Szendrszky Korona, alakította át az én használatomra azokat a meleg öltönyöket, melyeket Vilmos Ujhelyből távoztával az atya nagyanyám rendelkezésére bocsátott a könyvekkel, mappákkal, rajzintákkal stb.-vel együtt, melyeknek Vilmos alig ártott egyebet, minthogy a címlapokra a „Friedrich Wilhelm Szerényi” nevét németül odairta.

Ily előzmények után az apa levélén kezét a fiuról, Vilmos más színben kezdé látni a világot. Mikor tehát kitanulta a gyógyszerészetet s mint ilyen beutazta az országot, egyszerre csak Erdélyben termett, hol kincses Kolozsvárou a sebészorvosi tanfolyamot hallgatván, annyira vitte, hogy elnyeré a sebészi oklevelet s mint ilyen 1871-ben Biharvármegyé-

nek Sámson községében orvos-sá választották. Mielőtt ez történt, Debreczenben vendégemül jelentkezett, de oly siralmas állapotban, hogy habár magam is a legszegényebbul éltem, érette az egy havi élelmi pénzt a Fehér lóban magam fizettem ki, mit azonban ő sohasem térített meg.

Ilyen fiu volt ez az én Lajos nagybátyám, Vilmosnak a fia.

Minthogy azonban én most inkább Lajos nagybátyám arcképének bemutatására vállalkoztam, azért bocsánat e kis epizódért, annyival is inkább, mert annyi viszontagság után e fiu, ki szívére oly sokat szenvedett, a 80-as években szíven szurta magát egy őrizetlen pillanatban a budapesti klinikán.

Volt egyszer egy honvéd...

Mikor a szabadságharc lezajlott, teológus lett belőle. Pappá avattatván, a kassai püspök Ujhelybe küldte segédpapnak. Talán még élnek Ujhelyben hívek, kik e segédpapra szigorú erőszéseről s menésközben a földet talpaival simításáról ráismernek. Ifjabb éveiben kiadta egy kis füzetben azokat a felkőszöntő s üdvözlő beszédekét is, melyeket imitt-amott a keresztelőkön s menyegzőkön elmondott. Ujhelyből Traucsonfalvára ment plébánosnak, hol hallá-

Szenzáció! képeznek azon czipőújdonságok,

melyek már Földes cipőáruházába

megérkeztek.

Kívánatra árjegyzéket küldök.

Sátoraljaújhely, Főtér.



A forumról.

Az iskolafelügyelők. A választójogi törvény folyományaként Jankovich Béla közoktatási miniszter rendeletet adott ki, amelyben az elemi népiskola hatodik osztályáról való vizsga módját szabályozza. Ennek azért van fontossága, mert a választójogi törvény értelmében a hatodik osztályról szóló bizonyítvány a legfontosabb értelmi cenzus. Az új iskolai törvény utasítja a kultuszminisztert, hogy a záróvizsgák alkalmával külön megbízott iskolafelügyelőt küldjön ki. Az iskolafelügyelő köteles a hatodik osztályú záróvizsgán jelen lenni és a végbizonyítványt aláírni.

Jankovich Béla közoktatásiügyi miniszter a törvény értelmében most rendeletet adott ki, amelyben a törvény rendelkezéseinek végrehajtására vonatkozó irányelveket állapítja meg és utasítja a tanfelügyelőket és tanfelügyelőségi kirendeltségeket, hogy gondoskodjanak a nyilvános elemi népiskolába járó hatodik osztályú fiutalulók számának megállapításáról, hogy a kiküldendő iskolafelügyelőkről kell időben gondoskodni. Felszólítja egyszersmind a miniszter a tanfelügyelőket, tegyenek előterjesztést, hogy hány körzetre ossza be a felügyelőség a hatásköre alá tartozó iskolákat és tegyenek javaslatot a kiküldendő iskolafelügyelők személyére vonatkozólag is.

Megállapítja a miniszter, hogy az iskolafelügyelői teendők ellátására csak az elemi népiskolai oktatáshoz értő és lehetőleg a körzetben lakó oly szakfériak hozhatók javaslatba, akiknek szervezete az utazással járó fáradságot elviseli. Előnyben részesíti a miniszter a nyugdíjazott tanfelügyelőket, tanítóképzőintézeti, polgári és elemi népiskolai igazgatókat, tanárokat s igazgató tanítókat.

Turaut a Felvidéken 1914-ben. Olvasóink bizonyára hallottak már a „Turaut a Kárpátokban” című nagy automobil turauról, amelyet május hó utolsó hetében rendez a Királyi Magyar Automobil Club.

Ez a turaut azon törekvésnek köszöni megrendezését, hogy egyrészt a közönség figyelmét az automobil óriási teljesítőképességére és megbízhatóságára felhívja, másrészt pedig, hogy Magyarország autoturisztikai szempontból érdekes védekeit

sát elvesztvén, mint szolgáltra emiatt alkalmatlan a Kassai szemináriumban töltött napjait egészen a mult évig, amikor Szakolezára távozván, a 80 évnél korosabb szelidlelkű öreg Horváth Károly örökre lehunyt szemeit.

Ettől a paptól hallám, itt Kassán, több ízben azt a nyilatkozatot, hogy az én Lajos bácsim esetét a való rokonszenves férfi volt. Magam sem tagadom, hogy igazat mondtam. Mert nagyon hasonlított a mi nagy költőnkhez, Vörösmarty Mihályhoz. S ha gyermekkoromban megfordultam e mindig mosolygó arcú nagybácsimnál s rá néztem a szoba falán függő Vörösmarty arcképre, azt hívem mindig, hogy az a kép az én Lajos bácsimat ábrázolja.

Töle tudom magától, minő része volt a szabadságharcban.

Mikor az elnyomatás idején Kassán be volt fogva, oly ruhátlanul ereszték a németek szabadon, hogy csak a könyörület emberektől adományozott gunyákban térhetett haza újhelyi családjához. És miután atyámnak egy 1847-ből kelt és Szamosújvárra intézett leveléből látom, hogy Lajos bátyám már ekkor városi „exactor” vagyis számvéve volt: ebből következtetem, hogy Kassáról kiszabadulva, ezt az állását a városnál újra

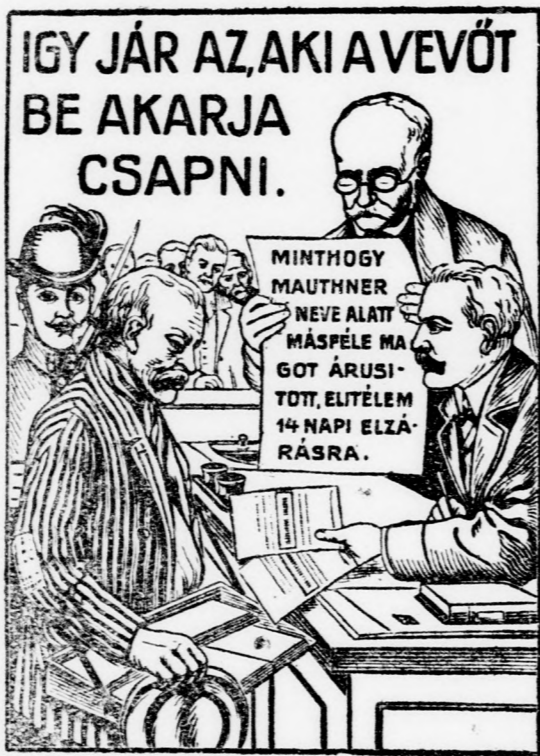
feltárja. Ezen dícséretes kettős célt az ilyen turautakkal a legkiválóbb módon lehet elérni. Vajjon nem esodálatos és meggyőző e, ha a közönség megtudja, hogy egy közepes áru automobil is képes rendkívüli szigorú feltételek, azaz minden javítás, sőt úgyszólván utánanézés nélkül hét napon át, körülbelül 2400 kilométert befutni.

Ezen 2400 kilométeres ut Magyarországot keleti részének legszebb vidékeit érinti és kigyóvonalonban vonul végig Felsőmagyarország és Erdély hegyvidékein.

Ezen turáról, annak első hírvételétől kezdve egészen befejeztéig, még sokszor fognak hazai, de külföldi lapok is megemlékezni, mert a rendező Királyi Magyar Automobil Club tekintélyes külföldi összeköttetéseinél fogva Európaszerte nagy érdeklődést tudott felkeltetni a társulat és így hazánk iránt is.

Ez a részvételben is nyilvánul, melyre már most történnek jelentkezők.

A turauton francia, angol, német, osztrák és magyar automobilon, illetve automobiltulajdonosok vesznek részt. Kilátásban van egy automobilkedvelő főhercegünk, valamint Thurn-Taxis Egon herceg, Elias Parmai herceg és még számos előkelőség részvétele. Henrik porosz herceg, a német császár öcsese, csupán délamerikai utazása miatt nem vehet részt a turauton. A turaut résztvevői előreláthatólag városunkon is keresztül fognak haladni.



elfoglalta. Mivel tehát elég tisztességes állással rendelkezett, nem esoda, ha a szabadságharc előtt oly jól ment mesterségét annyival is inkább abban hagyhatta, mert már akkor házat is vett magának a Papsoron. Szóval eljutott ő a honoratörök osztályához s mint ilyen oly gavallérosan járt-kelt az ő ezüst fogantny nádbotjával, imitt-amott rézbuzogányával, hogy azt menésközben hátratarva, mint valami ó-kori görög böles, ki az inga törnyeit akarja megállapítani, gondolatába elmélyedve, folyton a földre nézett jószágos szemével. Pedig hát e magatartásának alig alig lehetett más oka, mint hogy az előző napi pénztári zárlatban a bevett, kiadott és maradt pénzüsszegek nem stümmoltak.

Nem tudom igazam van-e, de véleményem az, hogy ő mint olyan, ki újságot is olvasott s Székely Károlyt és Consortes barátaival egy a Zsolyomkán s Ungváron, mint az akkor híres Matolai-kertben (ma: Diana-kert) tartott kvaterkázás közben a világ eseményeiről elpolitizálgatott: tartotta magát oly világismerettel rendelkező politikusként és tudósnak, mint az akkor élt államférfiak. Mondott is sokszor — poharat emelve — oly fulnimans toasztokat, hogy ha egy patroll meghallotta

Bogyay Bélát állásától felfüggesztették.

A képv. testület rendkívüli közgyűlése.

Bizalmat szavaztak a megsértett tisztviselőknek. —

— márc. 28.

Abból a sajnálatos esetből kifolyólag, mely a hétfői tanácsülésen történt s mely már az egész ország sajtóját bejárta, a város képviselőtestülete csütörtökön délután rendkívüli közgyűlést tartott s ezen egyrészt a megsértett tisztviselőkkel szemben — fegyelmi eljárással s állásától való felfüggesztéssel — sújtotta a botrányt elkövető Bogyay Bélát, másrészt teljes elégtételt szolgáltatott a megsértett városi tisztviselőknek, elsősorban Székely Elek h. polgármesternek.

Meg kell állapítanunk, hogy a képviselőtestület igen méltányosan viselkedett Bogyay Bélával szemben akkor, amidőn a szükséges és elkerülhetetlen felfüggesztés és fegyelmi vizsgálat elrendelése mellett kimonotta azt is, hogy nem kívánja Bogyaynak fegyelmi uton való elmozdítását, hanem csupán kényszernyugdíjaztatása iránt indítja meg az eljárást, amely tettében főként a tanácsos családja iránti jóérzése vezette a képviselőtestületet.

Nem lehet helyteleníteni azt sem, hogy a sajnálatos esettel kapcsolatosan bizalmat szavazott a képviselőtestület a h. polgármesternek és a többi megsértett tisztviselőnek az őket Bogyay részéről ért inzultussal szemben, mert igazán elsősorban a képviselőtestületnek a kötelessége, hogy a város tisztviselőit az őket méltatlanul érő támadások ellenében megvédelmezze s a továbbmüködésükhöz feltétlenül szükséges bizalomról biztosítsa őket.

A rendkívüli közgyűlés lefolyásá-

volna, bizonyosan a Zelényi megküremeczey sorsára jutott volna ő is. Ámde Lajos bátyám elég okos volt ezeket a toasztokat nem a patrollok füle hallatára, de a zsolyomkai s ungvári fületlen üregekben elmondani. Oly szép természetes ésszel is bírt ő, hogy ha iskoláit abban nem hagyja, korának egyik emimens szónokává nőtte volna ki magát.

Történt azonban, hogy lepergett a német-világ s magyar szellő kezdett a Kárpátok alján is fujdogálni.

Jöttek a restaurációk. Az én Lajos bátyámat, köszönet fejében, kibuktatták a városi számvevőségéből. De ő nem esett kétségbe!

Fogta magát s a papsori háza homlokára egy nagy fekete cégtáblát függesztetett ki, evvel az egy szónyi fúrrással: **Restauratio.**

Azaz koresmát nyitott 1859—1860-ban.

És azok a polgárok, kik a város-házáról kibuktatták, csak úgy döltek a papsori „Restauratio”-nak pompás pörköltjére s jó borára. Sőt annyira ment a helyiség látogatottsága, hogy a ház mögött elterülő nagy kertben, mely a Matolai-házhoz tartozott, jogot vett egy kuglizó, s ahhoz való nyári árnyas ereszalj felállításához.

Ide aztán egész nyáron át az uri

ról különben az alábbi részletes tudósításunk számol be:

Mintegy 50—60 tag jelenlétében nyitotta meg az ülést Schmidt Lajos rendőrkapitány, bejelentvén, hogy Székely Elek személyes ügyében maga nem kíván elnökölni s őt bízta meg az elnökléssel, amit a közgyűlés éljenzéssel vett tudomásul.

Ezután dr. Nagy Artur városi h. ügyész ismertette Bogyay Béla közig. tanácsos megelőző fegyelmi ügyét s az ügy előzményeit. Ismertette dr. Kelner Győző, Mitrik Mihály és Liptay Béla fegyelmi feljelentéseinek tartalmát, a hétfői botrányos tanácsülésről felvett jegyzőkönyvet s azt a rengeteg sok panaszt, melyet a tárgyaló felek tettek Bogyay ellen, ki őket minden ok nélkül a legdurvább sértésekkel illette. Utazott ezek a panaszok, mint az ismertett néhány akta, melyeket Bogyay intézett el igen furesa módon (ezeknek ismertetése a helyzet komolysága dacára is állandó derűtséggel tartotta a képviselőtestület) továbbá a mindezeket betetőző hétfői botrány és dr. Szepessy Arnold v. főorvos véleménye alapján az ügyész azt a javaslatot terjesztette elő, hogy a képviselőtestület Bogyay Béla közig. tanácsos állásától függesztesse fel, ellene a fegyelmi vizsgálatot rendelje el s tegye meg egyuttal a lépéseket a kényszernyugdíjazásra vonatkozólag is.

A felszólalásoknak egész zuhajtaga indult meg erre, ami annál is inkább csodálatra méltó, mert a dolgot lényegét tekintve az egész képviselőtestület egyetértett s csupán apró részletkérdésekben tértek el a vélemények.

Felszólaltak: dr. Klein Károly, aki indítványozta, hogy ez esetből kifolyólag a h. polgármesternek bizalom szavazzassék, Halász József, dr. Grosz Dezső, ki ellenzi a bizalmi nyilatkozatot és azt javasolja, hogy csupán az eset fölötti megbotrányozásának és sajnálkozásának adjon kifejezést a képviselőtestület, dr. Haas Bertalan, dr. Lichtenstein Jenő, Ladányi Miklós, kinek az volt az indítványa, hogy a többi megsértett tisztviselőnek is szavazzassék bizalom, Hericz Sándor, azután az előbb felszólaltak közül ismét a zárzó, félreértett szavak helyreigazítása stb. címén szólaltak fel többen, úgy, hogy a szóáradatnak csak az elnöklő Schmidt Lajos erélyessége vetett véget, ki szavazás alá boesátotta az elhangzott indítványokat.

osztály járogatott a jó meggyboroskára, kriegspartira s paponbiróra, szünetes délutánaimon magam is állítgatván ott, mint kisdíák, a kuglibabákat, amiért a nekem kijárt egy-egy hatosokat hűségesen átadogálván nagyanyámnak, az ő elhunytával pedig nagynénémnek, Zelényinének.

No de ez a „Restauratio” sem állott fenn sokáig. Alkalom nyílt ugyanis megpályázni a megyekórházi gondnokságot, mit Lajos bácsi el is nyert. Így azután berbe adta a papsori házat, maga elfoglalta elég kényelmes kórházi szabad lakását abban az emeletes épületben, mely eserdőrlaktanya volt a német-világban.

De tán már túl is mentem a határon, mely Lajos bátyám arcképének illetően lefestéséhez elégséges. Mindazáltal szükségesnek tartok még egy-két jellemzőt felhozni, ami az ő jószágos képét még sugárzóbb világlatba helyezi.

Mikor már én, az egyetemét ott hagyva, Debreczenben hivatalnokimajd kereskedelmi reáltanári tisztségüket viseltem: a karácsonyi szünet alatt felülék a vasparipára, hogy meglássam már azt az új vasutat, mely Szerencséről Sátoraljauhelyig az én szülőföldem felé vezet.

Beszállottam a Vadászúrtba.

A szavazás eredetileg egyhangulag eldőlt volna, hogy Bogyay Béla felfüggesztéséről és nyugdíjazási eljárásáról szóló határozat 2 ellenében, az esetből kifolyólag az elnöklő Schmidt Lajos polgármesterrel a többi megsértett tisztviselővel együtt.

Az ülést ezután berekesztette az elnöklő Schmidt Lajos rendőrkapitány.

VÁRMEGYE

(A belügyminiszter közölné. Sőt a megyei tanácsok kiliatást követelnek és nagyotmondnak a kormány a nemzeti felvételek orról, hogy a nemzeti megfélelő összeg jó városoknak és községeknek kiadására. A miniszteriumból többi községeknek is megadható, hogy a kormányban a helyzetben, ha nekik kölcsönt adhas hiteligénye oly nagy, sem képes a belügyben kiigazítani.)

(A nagy reform szerint a vármegyei osztására nézve a vármegye felbontja és szétosztja az árvászeket helyett a járás van a vármegye a járási gyámhatóság pontja a vármegye az eddigi elnök főszerepét az ülnökök helyettesítik a járási szolgabírák mellé, a járás községeinek.)

(Közgazdasági ügyminiszteriumban. Mely vet fel dr. H. „Vármegye” legutóbb kommunális és szociális időkig ügyismeretlen fogalom. Ennek egyik oka, hogy a községek minden anyagi is igen gondolhattak gazdasági tevékenységükre, hogy mind e mai napig hiányzott az a

Mikor Lajos bátyám azonnal felmondatta vitt magával haza, dege legyenek.

Tizenöt évvel később még vele Brassóba pár hétre s talán, de már ekkor őt vendégül s jól meg egy Deák Ferenc-té déglőben. Mikor ebédeltünk, mily silány mennyi családias érzés volt az emberek és Vince öcsese mily fűves hangján oly érdekesül köszönt meg feledni soha sem tudtam.

Az én utam sem mulva ismét találkoztam Ujhelyben. Innen a kára rándultunk Németországba, ki ott gényes kis szalmaköve. De mikor a mulva néztem az okajplajbással a falakról a természetrajzi képeket, melyeket a retkőrének tisztítására

Hol szerepel

Aki fenti ezégnél s a t. vevőközönség r. lakkok. Megerle, Erősegek, szoda, szappan, kocsikenőcs, halzsír, Vidéki.

POLENAI GYÓGYVIZ.

Természetes égvényes savanyúvíz-forrás. Különleges szer gyomorhaj és köszvény ellen. Kitűnő ízű, igen üdítő ásványvíz. Tejjel vegyítve a legjobb nyálkaoldó szer. Borral vegyítve a legjobb fröccs.

Kapható mindenütt.

Megrendelhető az uradalmi ásványvizek kezelőségénél Szolyván.

előtt helyezték örök nyugalomra Nagyszalánczon s temetésén megjelent nemcsak a nagyszámú és előkelő rokonság, hanem a Behyna-család ismerői és tisztelői közül is igen sokan.

— A városi husszék ügyéről írt multkorai cikkünkben megemlítettük, hogy a mézások ajánlata tárgyában a bizottság ülést fog tartani. A megtartott ülésen azonban e kérdésben még végleges döntés nem történt, mert a bizottság, nagyon helyesen, nem akar elhamarkodottan dönteni s döntésében mindenképp a város polgárságának érdekeit kívánja szem előtt tartani.

— Meghívó. A Zempléni vármegyei Közművelődési Egyesület választmányja folyó évi április hó 3-án délelőtt 10 órakor ülést tart a vármegyei ház kistermében, amelyre az egyesület választmányi tagjait ez uton is meghívja az elnökség.

— Az izr. népkönyha bezárása. A népkönyha, a felebaráti szeretet e legszebb alkotása holnap, f. hó 29-én bezárul. — Az utolsó ebédet Haas Adolfné adja. Mindazok, kik e jótékonyság gyakorlása iránt érdeklődnek, szíves megjelenésre kéretnek. Mindazoknak, kik lelkesedésük, áldozatkészségük és emberbaráti szeretetük-nél fogva e nemes intézményt támogatták, ez uton mond köszönetet az elnökség.

— A moziban ma este és holnap kiváló műsorú előadások lesznek. Ma este színre kerül Asta Nielsennel a főszerepben „A nagy érzés” című 3 felvonásos dráma, ezenkívül két humoros felvétel és a „Pathé Journal” újdonságai egészítik ki a mai előadást. Vasárnap délután és este, ugyancsak több kísérő képpel, színre kerül „A király” című szenzációs dráma, Basserman híres német színiésszel a főszerepben. A világhírű művésznek ez a szerep egyik legjobb alakítása s maga a darab is oly érdekesítő, hogy bátran ajánljuk a közönség figyelmébe.

— Női ruhában elfogott csavargó. Tokaji tudósítónk jelenti: Furesz álarcot vett fel Jakubovits József 31 éves ember, hogy annak leple alatt könnyebben kerülje el az igazságszolgáltatás kezét. A mult héten általános feltűnés között sétált egy este egy nő Tarzal főutcáján s a járó-kelőkől érdeklődni kezdett egyes gazdag családok lakásainak berendezése iránt. Késő este a tarzali esendőrőrsvezető is találkozott az idegen nővel s mivel mozdulatai nem árultak el semmi nőiességet, igazolásra szólította fel. Természetesen a nő tiltakozott ez ellen, de miután nem tudta magát igazolni, az őrsvezető letartóztatta. Kihallgatása során kiderült, hogy tényleg nem nő, hanem Jakubovits József 31 éves közveszélyes munkakerülő. A tokaji járásbíró 12 napi elzárásra ítélte.

— Új pénzintézet Homonnán. Arról értesülünk, hogy Homonnán új pénzintézet alakul. A helyi érdekelt-ségen kívül egy fővárosi nagyobb intézet is részt vesz az alakulásban. Homonnán tehát már három pénzintézet lesz.

— Háromhónapos hullá. Pozbai János sajtóhidvégi lakos még január elején elment hazulról az akkor tartott ónodi vásárra. Hozzá tartozói keresték és a hatóság által is mindenfelé köröztették, de csak annyit tudtak megállapítani, hogy Pozbai Ónodról hazaindult s a Sajó folyó felé vette útját. Már majdnem elfeledték, de azt is gondolták róla, hogy talán Amerikába szökött, mert előzőleg utlevél végett a szerencsi főszolgabírói hivatalban is járt. Most, hogy a jég megindult, e hó 18-án a kiscsésesi határban a cigányok a Sajó iszapos jege között megtalálták és kihúzták a már foszlásnak indult hullát s abban hamarosan felismerték Pozbai Jánost, mert még ruhája teljesen ép

volt. A hatóság részéről Gosztanyi István tb. főszolgabíró és dr. Erőss János járási orvos megjelentek a helyszínen s mivel semmi külérőszak nyomát nem találtak rajta már nem lehetett, a hullát eltemették.

— Tragikus véletlen. Földvári Borbála 11 éves kis cselédleány Golop községben, a hol Pap Józsefnél van szolgálatban, az udvaron a szecskavágó géppel babrált. Mellette állott Kis Borbála cselédleány, aki közben véletlenül megindította a kerekeket, amelyek elkapták Földvári Borbála kezét és jobb keze ujjait összeroncsolta. A kisleányt beszállították az Erzsébet-kórházba.

— Szerencsétlenül járt bányamunkás. Bradisz Mihály bányamunkás a bodrogszerdahelyi kőbányában volt alkalmazásban, hol a napokban robbanással foglalkozott. Az egyik meggyújtott dinamitpatron azonban, midőn meggyújtotta, a kezében felrobbant és balkezét teljesen összezúzta. Súlyos sérülésével az ujhelyi köz-kórházban ápolják.

— Elütötte a vonat. Katrinnyák János földműves 26-án este 8-9 óra között Lasztóczról gyalog Mihályiba indult s hogy útját megrövidítse, nem az országot, hanem a vasúti töltésen ment. Egy kissé ittas volt s így nem vette észre a Kassa felől jövő vonatot, mely elütötte úgy, hogy ballába eltört s azonkívül vállán és fején szenvedett súlyos sérüléseket. Életveszélyes állapotban hozták be az ujhelyi köz-kórházba.

Pesti Hírlap. Magyarország legnagyobb és legelterjedtebb lapja az új negyedév küszöbén előfizetésre hívja fel a magyar olvasóközönséget. A Pesti Hírlap minden irányban független és radikálisan ellenzéki újság. Napról-napra 12—24 oldalal is többet ad, mint más lapok: járátása tehát, egyenlő előfizetési ár mellett, legelőnyösebb. A Pesti Hírlap ma kétszázötvenötödik Magyarországi legelterjedtebb lapja, mert példányszáma (hét-köznapokon 120 ezer, vasárnapokon 160—170 ezer) a legelőnyösebb boulevard-lapokét is felülmúlja. A Pesti Hírlap előfizetői kedvezményes áron rendelhetik meg a Divatszalon című pompás divatlapot, s akik legalább egy negyedévre fizetnek elő, kívánatra megkapják ingyen a Pesti Hírlap nagy képes naptárát 1914. évre, 45 fillér portó beklüldése ellen. A Pesti Hírlap előfizetési ára egy óra 2 kor. 40 fil. április—június negyedévre 7 kor. A Divatszalonnal együtt negyedévre 9 korona 50 fillér Az Érdekes Újsággal együtt 9 kor. 80 fill. Kiadóhivatala, hová legelőnyösebb postautalványon beklüldeni a pénzt: Budapest, Váci-körút 78. sz. alatt van.

— Glória viz. Kottán György bodrogszerdahelyi gyógyszerára ilyen név alatt hozott forgalomba egy kitűnő háziszert, mely szédülés, idegesség, főfájás s emésztési zavarok ellen sikeresen gyógyít. — Ára üvegenként 1 kor. Kapható minden gyógyszer-tárban.

Menyasszonyi kelengyék

bevásárlásánál ajánljuk SZEGŐ SANDOR áruházának nagy fehérmű osztályát. Elsőrangú áruk, legelőnyösebb áruk.

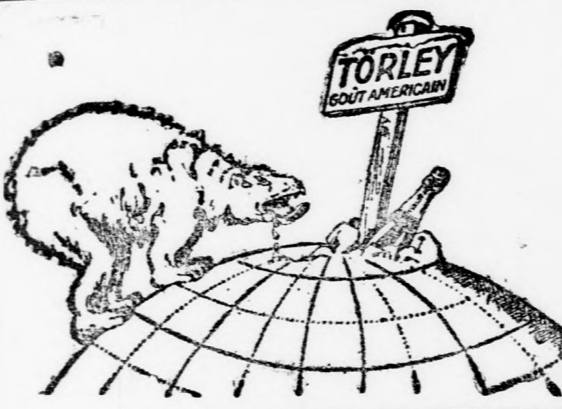
— Butoresarnok-Szövetkezet. Budapest, VIII. Üllői-ut 18. és VIII. József-körút 28. Magyar iparművészek eredeti tervei alapján készült, modern butorok és teljes lakberendezések. Az ország legrégebb és legnagyobb lakásberendező szövetkezete, fennáll a budapesti asztalos ipartestület védnöksége alatt két évtizede. Állandó kiállítás 120 mintaszobával a főváros elsőrangú látványossága. Csarnokai nyitva reggel 8 órától esti 8 óráig.

— Sajnálatra méltó emberek! Még ma is léteznek automobilisták, akik nem tettek kísérletet a Semperit pneumatikkal. Forduljanak sürgősen a vezérképviselethez, H. A. R. T. Budapest, VI., Andrassy-ut 8.

Steckenpferd- liliumtejszappan

Bergmann et Co. cégtől Tetschen a/Elbe

egyre nagyobb kedveltségnek és elterjedtségnek örvendő szappan ellen való elismert hatásánál fogva s a bőr- és szépség gondozásában való felülmúlhatatlanságáért. Ezernyi elismerőlevél! Sok legnagyobb kitüntetés! Bevásárlásnál óvatosság. Ügyeljen nyomatékosan a Steckenpferd védőjegyre és a czég helyes nevére! — Darabja 80 fillért kapható gyógyszerárakban, drogériákban, illatszertüzletekben stb. Hasonlóképen kitűnő Bergmann Manera liliumkrémje (egy tubus 70 fillér.) Kitűnő szer női kezek gondozására.



Felelős szerkesztő: Dr. Adriányi Béla.

Szerkesztők: } Teleky Sándor
} Dr. Gerőz Kálmán.

Helyettes szerkesztő: Polányi Lajos.

Laptulajdonos: Éhlert Gyula.

HIRDETÉSEK.

Husvétii parfümök

locsoláshoz ellátott fémdugókkal:

darabja 50 fill., 70 fill., 1 kor.
Illatszert-szóró: 1 darab 80 fill.

Legfinomabb angol, francia és gráci
parfümök

üvege 1 kor.-tól 16 kor.-ig.

Ugyanezen parfümök kimérve,
grammonként 6 fill.-tól 14 fill.-ig

kaphatók:

ÉHLERT GYULA

„Szt.-Antal” cz. gyógy-
szertárában

Sátoraljauhely, Széchenyi-tér.

Ad. 653/1914. szám.

Hirdetmény.

A kövágói 1. és 218. sz. tjkvben foglalt s kövágói meg nem nevezett végrehajtást szenvedő tulajdonát képező ingatlanoknak zárlat folytán árverés útján leendő bérbeadására határnapul

1914. évi márczius hó 31-ének d. u. 3 óráját

irodamba, Varannóra tűztem ki. A bérbevenni szándékozók ezen időig a közelebbi feltételeket irodamban megtudhatják.

Varannón, 1914. márczius hó 26-án.

Dr. Mandel Gyula

ügyvéd,
zárgondnok.

Arverési hirdetmény.

A sátoraljauhelyi kir. járásbíró-ság 1913. Sp. III. 1136/3. számú végzése folytán nagytoronyai ref. egyház 494 korona 50 fillér követelésének és járulékaiknak behajtása végett 1914. évi márczius hó 30-án délután 3 órakor Nagytoronyán, a végrehajtást szenvedő lakásán elárverezem azon 650 koronára becsült ingókat, melyeket a sátoraljauhelyi kir. járásbíró-ság 1913. Sp. III. 1136/3. sz. végrehajtást rendelő végzése alapján a sátoraljauhelyi kir. járásbíró-ság 1914. V. 125/1. számú végrehajtási jegyzőkönyvben 1—7 tétel alatt lefoglaltam u. m.: tehenet, csikót, butorokat stb. Sátoraljauhely, 1914. évi márcz. hó 10-én.

Rosner Imre,
kir. bir. végrehajtó.

Klein József

szobafestő, tapétázó és mázó

Sátoraljauhely

Rákóczi-utca 63. szám a.

I-só rendű modern
kivitel. Legfinomabb bel- és külföldi anyagok.

Telefon szám: 22.

243/1914. vh. szám.

Árverési hirdetmény.

A sátoraljauhelyi kir. járásbíró-ság 1911. V. 1348/6. számú végzése folytán Kerekes Pál 438 kor. 50 fill. követelésének és járulékaiknak behajtása végett 1914. évi április hó 2-án délelőtt 11 órakor Sátoraljauhelyben Árpád-utca 6. sz. alatt, a végrehajtást szenvedő lakásán elárverezem azon 1253 koronára becsült ingókat, melyeket a sátoraljauhelyi kir. törvényeszek 6030/1913. számú végrehajtást rendelő végzése alapján a sátoraljauhelyi kir. járásbíró-ság 1911. V. 1348/6. számú végrehajtási jegyzőkönyvben 1—21 tételek alatt lefoglaltam, u. m.: butorokat, stb.

Sátoraljauhely, 1914. évi márczius hó 10-én.

Rosner Imre,
kir. bir. végrehajtó

Ezen rendkeltült közhögésben, elingyen és bérmentv „Gyógyíthatók-e a tiorvosok e teat mint Tea nem titkos szer, hogy a vagyontalanok nemüése iránt tájékból, és pedig teljesen i

Kiadó

A gróf Somogyi 4 szoba, előszoba konyha és mellé álló utcazi lakás. kiadó. Ertekezhet megyei Kereske Termény- és Hitel aljauhelyben.

szöve MARADÉ

melyek nálam feáron alul, óriási nyel add

Ezen szövet-ma gendők teljes fé nadrágokra, pa kosztümkre,

Kérünk maradé férfi és női sz

melyeket ingyen és

KARL K posztógyára IN

Megnősülne

29 vall mentes banki főkö leveleket kérek címre Szatmárné stante.

Bükkhasábf

Értesitem a get, hogy kitt bükkhasábf zsánként 1 kor házhoz szállitva

A borkereske birtokosok fig felhivom saját gönczi hordóit kisebb vagy nag melyeket kifog ségben jutányo

GOLDSTEIN

Sátoraljauhely, K

Értes

Vide

Gyógyíthatók-e a tüdőbajok?

Ezen rendkívül fontos kérdés foglalkoztatja mindazokat, akik asthmában, tüdő- és torokbeli gümőkórban, sorvadásban, tüdőcsucshurutban, idült köhögésben, elnyálkásodásban, hosszas rekedtségben szenvednek és eddig gyógyulást nem találtak. Minden beteg kap tőlünk **teljesen ingyen és bérmentve egy ábrákkal ellátott könyvet** írta Dr. med. G. Guttman, a Finsenyógyintézet főorvosa és a könyv e kérdést tárgyalja: „Gyógyíthatók-e a tüdőbajok?” Azonkívül küldünk egy mintát, a mi bevált világhírű diétikus teánkából. Sok ezren dicsérik, akik eddig használták. **Gyakorló orvosok e teát mint kiváló diétikumot használták és dicsérik tüdőgümőkórnál (sorvadásnál) asthma, bronchitis és torokhurut eseteiben.** Ez a tea nem titkos szer, Lieber-füvekből van összeállítva, melyek császari rendelet folytán a szabad forgalomnak vannak átengedve. Az ára oly jótányos, hogy a vagyontalanok is megszerezhetik. De hogy minden betegnek alkalmat adjunk, hogy e teát minden kockázat nélkül kipróbálhassa és bajának mi-neműsége iránt tájékozódhassék, elhatároztuk, hogy minden betegnek megküldjük a **Gyógyíthatók-e a tüdőbajok?** című könyvet és egy **próbát a teánkából**, és pedig **teljesen ingyen és bérmentve.** Csak tessék egy levelezőlapot írni pontos címével az alábbi cégnek. **Puhlmann & Co., Berlin 898. Müggelstrasse 25.**

Kiadó lakás.

A gróf Somogyi Ilona-utczában 4 szoba, előszoba, fürdőszoba, konyha és mellékhelyiségekből álló utcai lakás **május 1-től kiadó.** Értekezhetni: a Zemplén-megyei Kereskedelmi-, Ipar-, Termény- és Hitelbanknál Sátoraljaújhelyben.

Eladó

az Andrassy-utca 44. sz. ház (a MÁV. forgalmi főnökség), valamint a vágóhid és börgyár szomszédságában fekvő 17 kat. hold szántóés rét. Felvilágosítás dr. Füzessey Zoltán ügyvédi irodájában kapható.

Másolat a 12172/1914. számhoz.
5429/1914. Polg. szám.

Hirdetmény.

A sátoraljaújhelyi kir. törvényszék közhírré teszi, hogy a magyar kir. államvasutak mint kisajátító által a sárospataki vasuti állomás bővítési céljaira Sárospatak nagyközség határában szükséges földterületek kisajátítása iránt folytatott kisajátítási kártalanítási ügyben a sárospataki 3889. 4994. 4381. 1413. 143. 352. és 311. számú tkvi betétekben 3284. 3283. 3282/2. 3282/1. 3281. 3280. és 3279. hr. számok alatt felvett ingatlanokra vonatkozó kártalanítási eljárás lefolytatására Sárospatakra, a vasuti állomás I. oszt. várótermében 1914. évi április hó 9-ik (kilencz) napjának d. e. 9 órájára tárgyalást tűzött ki, a mikorra a távollevőket és ismeretlen helyen tartózkodókat azzal a figyelmeztetéssel idézi meg, hogy részükre gondnokul dr. Kiss Sándor sárospataki lakos, ügyvéd neveztetett ki és hogy a tárgyalásról való elmaradásuk a kártalanítás tárgyában az érdemleges határozat meghozatalát nem akadályozza.

Kelt Sátoraljaújhelyben, a kir. törvényszéknél 1914. évi márczius hó 14. napján tartott üléséből.

Dr. Nagy sk.,
tvszéki bír.

Wieland sk.,
t. elnök.

Pályázati hirdetmény.

Az erdőbényei v. urb. és nemesi közbirtokosság 1914. évi márczius hó 12-én tartott közgyűlésén hozott 2/1914. kg. számú határozat al megállapított alábbi feltételek mellett Zemplén vármegyében, a sátoraljaújhelyi m. kir. járási erdőgondnokság kerületében, Erdőbénye székhellyel megüresedett **községi erdőőri állásra 800 (nyolcz-száz) korona évi törzsfizetéssel és a minden évben kivágandó vágásterületen adandó 12 (tizenkettő) szekér tűzifa illetményvel, ezennel pályázatot hirdetnek.**

A javadalmazás előleges havi részletekben fizetetik.

Pályázhat azon magyar állam-polgár aki:

- feddhetlen előéletű,
- 24 évesnél nem fiatalabb, 40 évesnél nem idősebb,
- az erdőőri szakvizsgát letette.
- ép szellemi erő és egészséges testalkat mellett hibátlan beszélő, látó és hallóképességgel bír.
- szolgálati bizonyítvány is csatolandó.

Az erdőbényei v. urb. és nemesi közbirtokosság elnökéhez intézett, hitteles okmányokkal felszerelt, 1 koronás bélyeggel ellátott és sajátkezűleg irt kérvények 1914. évi április hó 20-ig annál is inkább benyújtandók, mert a később érkezett kérvények nem fognak figyelembe vétetni.

Erdőbénye, 1914. évi márcz. 12.

Szilágyi József,
közbirt. elnök.

SZÖVET-MARADÉKOKAT

melyek nálam felhalmozódtak, áron alul, óriási árengedménnyel adok el.

Ezen szövet-maradékok elegendők teljes férfi-öltönyökre, nadrágokra, paletókra, női kosztümökre, aljakra stb.

Kérjünk maradék mintákat férfi és női szövetekből.

melyeket ingyen és bérmentve küld:

KARL KASPER
posztógyára INNSBRUCK. 474.

Megnősülne 29 éves, izraelita vallású, adósságmentes banki főkönyvelő. Komoly leveleket kérek „Korszellem” címre Szatmárnémeti, poste restante.

Bükkhasábfát és hordóeladás

Értesítem a n. é. közönséget, hogy kitűnő minőségű **bükkhasábfát** métermázsánként 1 kor. 90 fillérért házhoz szállítva árusítok.

A borkereskedők és szőlőbirtokosok figyelmét pedig felhívom saját készítményű **gönczi hordóimra** és egyéb kisebb vagy nagyobb hordókra, melyeket kifogástalan minőségben jutányosan szállítok.

GOLDSTEIN SÁMUEL

Sátoraljaújhely, Kazinczy-utca 90.

Értesítés.

Elfogadok guvlirozásra és lapos plissirozásra mindenféle női ruhájakat, fodrokat, selyem-, gáz-, krep- és ponzsé kelméket. Kivánságra egy nap alatt készen vannak. — Tisztításra elvállalok női és férfi ruhákat, csipke-függönyöket és kézimunkákat, ugyszintén festésre is. **Gyászruhák gyorsan festetnek.**

Vidéki megbízások pontosan elintéztetnek.

Becsés megbízatást kérve, mély tisztelettel

Rakovszky Sándor

kelmefestő

Sátoraljaújhely

Beresényi-utca 5. szám

(baromfi-piac) saját házában.

hirdetmény.

ajhelyi kir. járásbíró. I. 1136/3. számú végzetoronyai ref. egyházközség követelésének és hajtása végett 1914. március 30-án délután 3 óráig, a végrehajtásán elárverezem azonosított ingókat, melyek az ajhelyi kir. járásbíró. II. 1136/3. sz. végrehajtás alapján a kir. járásbíró. I. 1136/3. sz. végrehajtási jegyzőkönyv alapján a végrehajtás alatt lefoglaltan esiköt, butorokat stb. hely, 1914. évi márcz.

Rosner Imre,
bir. végrehajtó.

József

tapetázó és mázó

raljaújhely

utca 63. szám a

ndű modern

Legfino-

bel- és kül-

nyagok.

on szám: 22.

szám.

si hirdetmény.

ajhelyi kir. járásbíró.

1348/6. számú végzése

és Pál 438 kor. 50 fill.

és járulékaiknak behaj-

14. évi április hó 2-án

kor Sátoraljaújhelyben

6. sz. alatt, a végrehaj-

lakásán elárverezem

ronára becsült ingókat,

átoraljaújhelyi kir. tör-

0/1913. számú végrehaj-

végzése alapján a sátor-

r. járásbíró. I. 1911.

ámú végrehajtási jegy-

21 tételek alatt felül-

m.: butorokat, stb.

ajhely, 1914. évi márczius

Rosner Imre,

kir. bir. végrehajtó

glalt s kővágói

tulajdonát ké-

és utján leendő

u. 3 óráját

evenni szándé-

ket irodámban

Mandel Gyula

ügyvéd,

zárgondnok.

OLCSÓN ÉS JÓL VEHET

legújabb

KOSTÜMÖKET
BLUZOKAT
ALJAKAT
PONGYOLÁKAT

női felöltőket,
gyermekruhákat
SZEĞŐ áruházában

Sátoraljaujhely.

Telefon: 91.

KOLLARIT KOLLARIT-bőrlemez
BÖRLEMEZ KAUCSUK-KOMPOZÍCIÓVAL BEVONT SZAGTALAN FEDÉLLEMEZ

kaucsuk-compositióval bevont ruganyos viharbiztos és időtálló SZAGTALAN FEDÉLLEMEZ.

A jelenkor legjobb tetőfedőlemeze **Végtelenül tartós!** Régi zsindeletetők átfedésére kiválóan alkalmas. Sem mázolni, sem mészlével bekenni nem kell. Kapható: Herz Kálmán fia vaskereskedőnél Sátoraljaujhely és Markovics Mayer fakereskedőnél Töketerebes.



UTANZÁRTÓL ÓVAKODJUNK!

„GONDVISELÉS” keresztény temetkezési vállalat Sátoraljaujhelyben.

Van szerencsém a nagyérdemű közönség szives tudomására hozni, hogy Sátoraljaujhelyben, Kazinczy-utca 5. sz. alatt, a Polgári Takarékpénztárral szemben, a mai kor igényeinek teljeseen megfelelőleg berendezett

„Gondviselés” keresztény temetkezési vállalatot

létesítettem. — Elvállalok egyszerű és diszes kivitellű temetéseket úgy helyben mint vidéken, a legjutányosabb árban. Raktáron tartok nagy választékban **ércz-** és **fakoporsókat**, **élő-** és **művirág koszorúkat**, különféle **szemfedőket**, koszoru szallagokat és minden a temetkezéshez szükséges cikkeket.

A „Gondviselés” keresztény temetkezési vállalat elvállal: kápolnák, termek, szobák bevonását gyászszal, hullák elszállítását és hozatalát; rendelkezik üveges és oszlopos gyászkoocsival, koszoru-kocsival és saját testőrökkel, szóval minden a temetéshez szükséges kellékekkel. — A vállalat főtevékenysége leendő, hogy a gyászoló közönséget a legszolidabb árak mellett szolgálja ki.

Vidéki megbízásokat bármily csekély megrendeléseknél is lelkiismeretesen, pontosan teljesít

Sürgőnycim: Gondviselés Sátoraljaujhely.

Kiváló tisztelettel
a „GONDVISELÉS” keresztény temetkezési vállalat.

Sátoraljaujhely, nyomtatott a „Zemplén” könyvnyomtató intézetben.

Az eredeti Dr. ASCHENBRANDT-féle

BORDÓI POR ÉS RÉZKÉNPOR

a legkittünőbb anyag a szőlőlevél, illetve a fűrt peronosporája valamint a lisztharman ellen.

Óvakodjunk az értéktelen utánzatoktól!

Csakis olyan csomagokat kell elfogadni, melyeken a **Dr. Aschenbrandt-féle** név és védjegy ki van téve.

A bordói por ára 100 kg.-ként **62 K.**, a rézkénpor ára **47 K.** 50 kg.-nál kisebb csomagokban **4** koronával drágább q.-ja.

Vezérképviselő:

„Magyar Mezőgazdák Szövetkezete” Budapest,
V., Alkotmány-utca 29.

Kapható minden „Hangya” fogyasztási szövetkezetben és a legtöbb vidéki fűszerkereskedőnél.

Makulatura
papírok
olcsó áron kaphatók
kiadóhivatalunkban

NEIGE DE FLEURS

a legújabb tudományos alapon előállított

KÉZ- ÉS ARCKRÉM

a legkiválóbb hygienikus toillet kenőcs.

Egy tubus 40 fill. Egy tégely 1 K. 60 f.

Mindenhol kapható.

Csődtömegeladási hirdetemény.

Vb. ifj. Weichinger Károly kávéháztulajdonos esődtömegéhez leltározott, Debreczenben Piacz-utca 53-55., továbbá a Széchenyi-kert 9. szám alatti épületek pinceszéjében elhelyezett különböző minőségű borok és más italművek 1914. évi április hó 3-ik napjának déli 12 órájáig hozzám benyújtható ajánlatok által tartandó zárt ajánlati versenytárgyalás útján el fognak adatni.

Feltételek irodámban, az árverésre kített tárgyak a helyszínen közbenjöttömmel megtekinthetők.

Dr. Gergely Jenő

ügyvéd, esődtömeggondnok

Debreczenben, Piacz-utca 70. sz.

Sátoraljaujhely

Megjelen hetenkint
szombán és szombaton

Szerkesztőség és kiadó
Sátoraljaujhely, Főút

Telefon: 42. sz.

Kéziratokat nem adunk

Nyitvatartás minden garm

A politikai s

Fognak a fegyve

gos Kaszinó ügye
utóbb európai kon
vezetni. Fütik jobb
is. Ha az ember a
pokát olvassa, elcs
máról holnapra
lelkiismerettel tudj
gálatába beállítani
tesebb állításokat
A minap még azt
lehangosabb és
lenebb, hogy néhá
„alak” megkisére
Kaszinó tagjait ol
lyen Zlinszkyt és
kéri a kilépésre
cot vallottak, me
akarta az ivet alá

Ebből aztán
konzekvenciát, ho
hazafias gondolk
többsége állást f
kormány ellen.
kiderült, hogy a
közül igen soka
kérdéses ivet, sőt
választmány elé
kirekesztésnek
többsége lesz. Az
hangu lelkiismeret
hirre sem jön z
tegnap nem is
munkapártiak kt
Kaszinó hazafiság
már úgy állítja b
hova csak a kor
elemek járnak s
tesen a tegnapi
Kaszinó mára má
lett.

Hogy hová fo
kérdés, azt most
het látni, de az
ez a dolog kez
hasonlítani ahho
omletthez, amely
ennyi lárma.

Egyet azonban
felszínen tartása
pedig azt, hogy
rosan kezd kifo
ból, a másod é
szinpadi villámai
junk csak vissz
évi június 4-ik
Tisza házelnök,
elhatározással k
a Ház ülésén.

Az ellenzék
népgyűléseken é
kozatokban — a
meg sem mozd
mozdulatlanságá

S

Természet
igen üdítő
Kapható minde